

## Einführung

### Abels Biografie und Vermächtnis

Der 1723 in Cöthen geborene Carl Friedrich Abel erhielt seine erste Anstellung im Dresdner Orchester etwa ab 1743, möglicherweise nach einem Studienaufenthalt bei J. S. Bach in Leipzig. Vermutlich 1755 begab sich Abel auf eine lange Reise, die leider schlecht dokumentiert ist; wir wissen jedoch, dass er Goethe in Frankfurt besuchte. Einige Zeit vor dem 5. April 1759, dem Datum seines ersten Konzertes in London, kam er in England an. Er wurde bald bekannt durch seine Auftritte mit der Viola da Gamba und dem Cembalo, seine Kompositionen und seine Leitung und Förderung von Konzerten. Seine Partnerschaft mit Johann Christian Bach begann 1763, und zwei Jahre später gründeten sie die Bach-Abel-Konzertreihe, die das Musikleben Londons bis 1782 bereichern sollte. Als Mozart in den Jahren 1764 und 1765 London besuchte, wurde er von den beiden älteren deutschen Komponisten betreut. 1782 begab sich Abel auf eine Reise zurück nach Deutschland, wo er unter anderem vor dem preußischen Kronprinzen Friedrich Wilhelm auftrat und reich belohnt wurde. Die letzten beiden Jahre seines Lebens verbrachte Abel wieder in London, wo er weiterhin als Musiker und Mitglied der gehobenen Gesellschaft tätig war. Als er 1787 dort starb, dachten viele, es sei das Ende einer Ära. In einem Nachruf in der *Morning Post* hieß es, dass „sein Lieblingsinstrument [die Viola da Gamba] nicht mehr im allgemeinen Gebrauch sei und wahrscheinlich mit ihm sterben würde“<sup>1</sup>, und über 20 Jahre später erinnerte sich Goethe an ihn als „den letzten Musiker, welcher die Gambe mit Glück und Beyfall behandelte“<sup>2</sup>. Abels Zeitgenosse, der berühmte Musikhistoriker und -kommentator Charles Burney, meinte, dass Abels „Erfindungsgabe nicht grenzenlos war und sein erlesener Geschmack und seine profunde Kenntnis die Aufnahme von allem verhinderten, was nicht besonders ausgefeilt war“<sup>3</sup>.

Abels prägende Jahre fielen mit der „neuen Einfachheit“ oder galanten Revolution zusammen: Der Kontrapunkt wurde weniger wichtig, die Melodie

wurde einfacher, und die Symmetrie gewann auf allen Ebenen an Bedeutung, von Motiven und Phrasen bis hin zu ganzen Sätzen. Anders als heute verlangte das Publikum nach neuer Musik; aber wie heute wollte es diese ohne allzu große Anstrengung verstehen und auf sie reagieren können. Der neue Stil wurde von italienischen Opern- und Sinfoniekomponisten geprägt. Abels Kollege J. C. Bach hatte diesen Stil während seiner siebenjährigen Tätigkeit in Norditalien kennengelernt. Abel hat Italien nie besucht, doch seine erste Anstellung war in der Dresdner Hofkapelle, die von Johann Adolph Hasse geleitet wurde. Dieser hatte in Italien studiert und erfolgreich gewirkt und den italienischen Stil in Dresden eingeführt.

Möglicherweise bedarf kein Komponist des achtzehnten Jahrhunderts heute so sehr einer Neubewertung wie Abel. Das demnächst erscheinende Werkverzeichnis<sup>4</sup> wird etwa 400 Einträge enthalten, von denen nur 233 im Katalog von Walter Knappe aus dem Jahr 1971 aufgeführt sind<sup>5</sup>. Wenn man von den Werken für Viola da Gamba absieht, wurden die neu entdeckten Werke hauptsächlich in verschiedenen deutschen Sammlungen gefunden und stammen im Allgemeinen aus Abels frühen Jahren in Deutschland, bevor er nach London ging. Abel war in den drei wichtigsten Instrumentalformen – Sinfonie, Konzert und Sonate – sehr produktiv und schrieb auch viele kurze einsätzliche Stücke. Das Konzert ist die am wenigsten vertretene Instrumentalform, mit 29 Werken, von denen nicht alle erhalten sind. Elf Flötenkonzerte sind überliefert, was die Flöte zu seinem bevorzugten Soloinstrument macht; seine anderen Konzerte sind für Tasteninstrument, Violine, Cello, Horn, Viola da Gamba und Oboe.

### Abels Konzertform

Im Jahr 1711 veröffentlichte Vivaldi seine berühmte Konzertsammlung *L'estro armónico*, op. 3. Diese revolutionären Werke wurden zum Vorbild für nachfolgende Generationen, insbesondere für deutsche Komponisten, und ihr Einfluss lässt sich

<sup>1</sup> Zitiert in Walter Knappe, Murray R. Charters and Simon McVeigh, “Abel, Carl [Karl] Friedrich”, *Grove Music Online*, Laura Macy (Hrsg.) [<http://www.grovemusic.com>].

<sup>2</sup> Johann Wolfgang von Goethe, *Aus meinem Leben: Dichtung und Wahrheit*. (München: Wilhelm Goldmann Verlag, 1961).

<sup>3</sup> Charles Burney, *A General History of Music from the Earliest Ages to the Present Period* (London 1776–1789). Zitiert in Knappe, Charters and McVeigh.

<sup>4</sup> Günter von Zadow, *Catalogue of Works of Carl Friedrich Abel (AbelWV)*, Veröffentlichung geplant für 2023.

<sup>5</sup> Walter Knappe, *Bibliographisch-thematisches Verzeichnis der Kompositionen von Carl Friedrich Abel (1723–1787)* (Cuxhaven, 1971).

bis zu Mozarts ausgereiften Konzerten verfolgen. Es ist leicht nachvollziehbar, dass Abel, der in den italienisch geprägten Stil der Dresdner Hofkapelle eingebunden war, sich die neue Form schon früh zu eigen machte. Die Deutschen waren im Allgemeinen weniger flexibel in ihrer Interpretation der Gattung als Vivaldi selbst. Sie hielten sich strikt an die inzwischen vertraute dreisätzigige Form, bei der zwei äußere schnelle Sätze in der Tonika einen zentralen langsamen Satz in einer verwandten Tonart umrahmen. Jeder Satz ist nach dem Ritornell-Prinzip aufgebaut: Der Satz beginnt und endet mit einem Ritornell, in dem ein oder meist mehrere Themen vom gesamten Orchester kraftvoll vorgetragen werden und das im Gegensatz zu den dazwischen liegenden solistischen Abschnitten oder Episoden steht, in denen der Solist viel sanfter begleitet wird. Die häufigste Variante enthält vier Ritornelle und drei Soli, aber in den äußeren Allegro-Sätzen verwendet Abel oft die Form mit fünf Ritornellen und vier Soli. Ein wichtiges strukturelles Merkmal der Form, wie sie von Abel und den meisten seiner Zeitgenossen verwendet wurde, ist, dass die Ritornelle harmonisch stabil sind, während die Episoden die notwendigen Modulationen von der Tonika weg und wieder zu ihr hin durchführen. Die Soli werden durch Orchestereinwürfe von kurzen Motiven unterbrochen, die den Ritornellen entstammen.

Hervorzuheben ist, dass Abel und seine Kollegen für alle drei Konzertsätze diese Ritornellform verwendeten. Es handelt sich nicht um Sonatensätze, aber unabhängig von der Anzahl der Abschnitte können sie gedanklich den drei großen Teilen der Sonate zugeordnet werden. Der erste Teil, die Exposition, besteht aus dem ersten Ritornell und dem ersten Solo, das in die Dominante oder in die verwandte Dur-Tonart moduliert. Der Mittelteil könnte in der Sonatenform als Durchführung verstanden werden, aber in diesem Fall gibt es keine Bearbeitung oder Weiterentwicklung der in der Exposition vorgestellten Themen. Stattdessen werden neue und kontrastierende Ideen eingeführt. Wie bei einer Durchführung entfernt sich die Harmonie am weitesten von der Tonika; aber in Abels Konzerten ist das nicht sehr weit, bei einem Satz in Dur ist es gewöhnlich die dritte oder sechste Stufe. Die Reprise erfolgt in der Regel im vorletzten Ritornell, sowohl

in der Vier- als auch in der Fünf-Ritornell-Form; danach bleibt die Harmonie an die Tonika gebunden.

Die Theoretiker des späten achtzehnten Jahrhunderts nennen zwei unterschiedliche und potenziell gegensätzliche Zwecke, denen das Konzert dient: die Virtuosität des Solisten zu zeigen und einen Dialog zwischen zwei verschiedenen Charakteren darzustellen. Heinrich Christoph Kochs rhetorisches Ideal beschreibt die Konzerte von Abel gut. Er stellt eine sehr schöne und sehr passende Analogie zur antiken griechischen Tragödie her,

„... wo der Schauspieler seine Empfindungen nicht gegen das Parterre, sondern gegen den Chor äußerte, und dieser hingegen auf das genaueste mit in die Handlung verflochten, und zugleich berechtigt war, an dem Ausdrücke der Empfindungen Antheil zu haben“<sup>6</sup>.

### Abel und die Flöte

Anfang des Jahrhunderts wurde die Flöte zu einem der beliebtesten Instrumente unter Amateurmusikern. In Frankreich und England wurden Lehrbücher und Noten dafür veröffentlicht, bald darauf auch in Deutschland. Auch hier spielte Vivaldi mit seinen sechs Flötenkonzerten op. 10, die 1729 in Amsterdam veröffentlicht wurden, eine wichtige Rolle. Abel kannte in Dresden vermutlich den Flötisten Pierre-Gabriel Buffardin, den aus Frankreich stammenden Star der Hofkapelle, und dessen Schüler Johann Joachim Quantz. Der Dresdner Kapellmeister Hasse wurde vor allem für seine erfolgreichen Opern gefeiert, aber fast seine gesamte Instrumentalmusik ist für Flöte, darunter Dutzende von Konzerten. In den 1740er Jahren wird die Flöte in Deutschland einen großen Aufschwung erlebt haben, da der preußische König Friedrich II. (der Große), ein begeisterter und sehr kompetenter Amateurflötist, sie propagierte. Friedrich ernannte Quantz 1741 zu seinem persönlichen Flötenlehrer, Flötenbauer und Leiter seiner Privatkonzerte, und das zu einem sehr hohen Gehalt.

Flöten wurden in drei oder vier Teilen gefertigt; sie hatten eine konische Bohrung und eine einzige Klappe für Dis, obwohl Quantz mit separaten Klappen für Dis und Es experimentierte, wobei letzterer Ton in allen Stimmungen außer der gleichschwebenden etwas höher ist.

<sup>6</sup> Koch, Heinrich Christoph, *Versuch einer Anleitung zur Composition*, 3 Bände (Leipzig: Böhme, 1782–93, Faksimile Hildesheim: Olms, 1969), S. 332.

## Kadenzen

Im ersten und zweiten Satz dieses Konzertes steht am Ende des letzten Soloabschnitts eine Fermate über einem Quartsechstakkord. Wie immer deutet dies auf die Notwendigkeit einer improvisierten oder vorbereiteten Kadenz an dieser Stelle hin. Wie bei vielen anderen Aspekten der Musik des achtzehnten Jahrhunderts ist auch bei der Kadenz Quantz unsere beste Informationsquelle<sup>7</sup>. Man sollte nicht vergessen, dass Quantz' Buch trotz seines Titels eine Abhandlung für den Laien ist, die nicht nur über das Flötenspiel, sondern auch über alle Aspekte der Aufführung, des Verständnisses und der Wertschätzung von Musik Auskunft gibt. Das Kapitel über Kadenzen enthält Ratschläge sowohl für Sänger als auch für Instrumentalisten. Nachdem er zweimal erklärt hat, dass sich Kadenzen durch freie Eingebungen und ohne Regeln entwickelt haben, führt Quantz eine erschreckend hohe Anzahl von Regeln für ihre Konstruktion an. Die berühmteste davon ist, dass Sänger und Bläser ihre Kadenz in einem Atemzug vollenden müssen, während Kadenzen für Streichinstrumente so lang sein können, wie der Spieler es wünscht. „Doch erlanget er mehr Vortheil durch eine billige Kürze, als durch eine verdrüßliche Länge.“ Quantz sagt auch, dass Kadenzen nur in langsamen oder ernsten schnellen Sätzen angebracht sind; er gibt eine Liste von ungeeigneten Taktarten an für schnelle Sätze, die alles außer C und 4/4 enthält. Das bedeutet im Endeffekt, dass Kadenzen nur in erste und zweite Sätze gehören, nicht aber in brillante Finales. Dieser Ratschlag ist für dieses Konzert eindeutig relevant: die ersten beiden Sätze erfordern Kadenzen, der dritte Satz jedoch nicht, und jede Kadenz würde nur den heiteren Fluss der Musik unterbrechen. Quantz rät auch, dass die Kadenz aus dem Hauptaffekt des Satzes fließen und einige der gefälligen melodischen Ideen des Satzes einbeziehen sollte.

## Dieses Konzert

Dieses Konzert ist insofern bemerkenswert, als alle drei Sätze in derselben Tonart G-Dur stehen, während der zentrale langsame Satz normalerweise in einer eng verwandten Tonart steht. Es ist auch etwas kraftvoller und virtuoser als viele von Abels anderen Konzerten, und legt weniger Betonung auf bezaubernde galante Eigenschaften, die seine Musik

oft charakterisieren. Der **erste Satz** veranschaulicht dies in dreierlei Hinsicht. Erstens ist Allegro Assai eine sehr ungewöhnliche Tempobezeichnung für den ersten Satz eines Konzerts: Jede Abwandlung des Allegro, wie Moderato oder Non Troppo, verringert normalerweise das Tempo, anstatt es zu erhöhen. Zweitens bietet G-Dur den stärksten und resonanzreichsten Vier-Ton-Akkord, der auf der Violine verfügbar ist. Abel hat dies genutzt, um zu Beginn des ersten Satzes einen kraftvollen Affekt zu erzeugen, der an den *premier coup d'archet* der französischen Symphonisten erinnert, und der dazu diente, die Aufmerksamkeit des Publikums zu gewinnen, vielleicht sogar, es aufzuwecken. In Anlehnung daran lässt Abel die Geiger diesen Akkord sowie mehrere andere dreistimmige Akkorde im ganzen Satz und nicht nur in den Ritornellen spielen. Drittens übernimmt Abel in den Soloabschnitten das melodische Material nicht direkt aus dem Ritornell, sondern versorgt den Solisten mit einer Fülle neuer Melodien. Diese sind in der Regel recht virtuos, mit Sprüngen, schnellen Skalen und Passagen sowie kantigen Motiven wie in den Takten 36–38.

Diese schroffe Stimmung setzt sich im **Adagio** mit einem Hauptthema fort, das in verschiedenen Formen sowohl im Ritornell als auch im Soloteil erscheint. Es weist weite Sprünge, schottische Schnapprhythmen und über einem durchgehenden Bass unvermutete rhetorische Pausen in der Melodielinie auf. Die drei Ritornelle bilden ein minimales Gerüst zur Unterstützung der beiden längeren und recht rhapsodischen Soli, die eine Vielzahl relativ komplexer rhythmischer und melodischer Figuren enthalten.

Der **letzte Satz** setzt die energische Stimmung des ersten Satzes fort, wobei mehr Akkorde in den Violinstimmen verwendet werden. Abel gibt der Violastimme bei der letzten Note sogar einen dreistimmigen Akkord - oder vielleicht war das die Idee des Kopisten, denn es handelt sich um eine nachträgliche Änderung des Manuskripts (von derselben Hand). Der Solopart vermeidet die Komplexität des Adagios und verlässt sich auf die Wirkung von schnellen Läufen und Passagen.

Wie immer bei Abel und seinen deutschen Zeitgenossen sind Vorschläge [Appoggiaturen] allgegenwärtig und wesentlich für den Stil. Es lohnt sich, die recht klaren und relevanten Anweisungen zu

<sup>7</sup> Quantz, Johann Joachim, *Versuch einer Anweisung die Flöte traversiere zu spielen* (Berlin: Voß, 1752, Faksimile Wiesbaden: Breitkopf & Härtel, 1988), XV. Hauptstück.

Vorschlagsnoten von Quantz und C. P. E. Bach zu beachten: Sie werden auf dem Schlag gespielt, wobei die Zeit von der folgenden Note genommen wird; wenn diese Note punktiert ist, nimmt die Vorschlagsnote zwei Drittel ihres Wertes ein<sup>8</sup>. Quantz erwähnt auch die „durchgehenden Vorschläge“, die zwischen fallenden Terzen zu finden sind, wie zum Beispiel in den Takten 39, 68 und 72 des letzten Satzes. Diese, schreibt Quantz, entstammen ursprünglich dem französischen Stil (*tierce coulée*) und sollen kurz, leicht und vor dem Schlag gespielt werden. Die Tatsache, dass einige als Sechzehntelnoten und andere als Achtelnoten geschrieben sind, ist nicht von Bedeutung. Unabhängig von Kontext oder Typ werden alle Vorschlagsnoten an die Hauptnote gebunden.

Wie die meisten Kopisten dieser Zeit setzt auch unser Kopist die Bindebögen recht uneinheitlich. Wenn sie am Anfang einer Passage auftauchen aber nicht bei den Wiederholungen derselben Figur später in der Passage, können wir wahrscheinlich davon ausgehen, dass sie für die gesamte Passage gelten sollen (zum Beispiel in der Flötenstimme im ersten Satz, Takt 36–38). An anderen Stellen werden sie scheinbar wahllos gesetzt (z.B. im selben Satz, Takt 115–121), und hier muss es dem Geschmack des Interpreten überlassen bleiben, die ideale Mischung aus Wiederholung und Neuem zu finden. Es gibt sicher keinen Grund, gehorsam genau das zu spielen, was geschrieben steht!

## Fazit

Es ist kein Zufall, dass der Name Mozart in dieser Einleitung auftaucht. Während seiner Zeit in London schrieb Mozart Abels Symphonie in Es-Dur, op. 7 Nr. 6, ab, die daher lange Zeit für ein Werk Mozarts gehalten wurde. Abels Stil zeigt überraschende Ähnlichkeiten mit dem von Mozart: vor allem in dem anscheinend unerschöpflichen Fundus an bezaubernden Melodien. Durch den geschickten Einsatz von flüchtigen Dissonanzen sind viele von Abels Melodien denen Mozarts recht ähnlich. Keiner der beiden Komponisten kann sich als Erneuerer mit dem älteren C. P. E. Bach oder dem jüngeren Beethoven messen, und Abel noch weniger als Mozart. Beide Komponisten haben eine beeindruckende Fähigkeit, neue und unerwartete Themen in ihre Durchführungs- und Soloabschnitte aufzunehmen. Auf dem Gebiet der Harmonie ist Abel wieder

der vorsichtigerer Komponist, der sich nur selten aus dem Kreis der eng verwandten Tonarten herauswagt. Das soll aber nicht heißen, dass Abel nur eine blasse Imitation von Mozart ist. Wie jeder bedeutende Komponist hat er einige Aspekte mit seinen Zeitgenossen gemeinsam, und einige, die für ihn einzigartig sind; und alle sind es wert, entdeckt und genossen zu werden.

Michael O’Loghlin  
Brisbane, Februar 2022

Übersetzung: Günter und Leonore von Zadow



Reliefplakette zum 70. Geburtstag des Mitdirektors der Königlichen Porzellanmanufaktur Berlin Carl Jacob Christian Klipfel, Berlin 1798, Kunstgewerbemuseum, Staatliche Kunstsammlungen Dresden, Foto: Katrin Lauterbach.

*Relief plaque for the 70th birthday of the co-director of the Royal Porcelain Manufactory Berlin Carl Jacob Christian Klipfel, Berlin 1798, Kunstgewerbemuseum, Staatliche Kunstsammlungen Dresden, Photo: Katrin Lauterbach.*

## Unsere Ausgabe

Die Quelle dieses Konzertes ist in der Notenbibliothek der Sing-Akademie zu Berlin zu finden, die in der Staatsbibliothek zu Berlin – Preußischer Kulturbesitz, Musikabteilung mit Mendelssohn-Archiv, aufbewahrt wird. RISM-Sigel und Signatur lauten **D-Bsa SA 2560**. Die Quelle ist eine Partitur von 15 Seiten im Querformat, die ungewöhnlich viele Korrekturen von der gleichen Hand aufweist. Der Kopist ist nicht bekannt. Eine weitere Quelle dieses

<sup>8</sup> Quantz, VIII. Hauptstück. Bach, Carl Philipp Emanuel, *Versuch über die wahre Art das Clavier zu spielen*, 2 Bände (Berlin, 1753–

62, Faksimile Wiesbaden: Breitkopf & Härtel, 1992), 2. Hauptstück, 2. Abtheilung.

Konzertes gibt es nicht. Es wird hier zum ersten Mal veröffentlicht. Walter Knappe kannte es nicht, es ist in seinem Werkverzeichnis nicht enthalten<sup>5</sup>. In dem geplanten neuen Werkverzeichnis<sup>4</sup> ist es unter AbelWV F16 verzeichnet.

Diese Quelle ist Teil der bedeutenden Notensammlung von Carl Jacob Christian Klipfel (1727–1802). Dieser aus Meissen stammende Amateurmusiker und Sammler war mit Friedrich dem Großen befreundet und wurde später Mitdirektor der Königlichen Porzellanmanufaktur Berlin<sup>9</sup>. Meissen liegt in der Nähe von Dresden und wurde vom dortigen Konzertleben stark beeinflusst. Dieses Konzert dürfte deshalb höchstwahrscheinlich während Abels Zeit in Dresden, zumindest aber vor seiner Abreise nach London 1759 entstanden sein. Insgesamt sind in der Klipfel-Sammlung vier Flötenkonzerte Abels überliefert, die alle nur hier zu finden sind. Außer diesem Konzert erscheinen noch zwei weitere aus dieser Sammlung in einer Neuausgabe<sup>10</sup>. Das vierte ist nur ein Fragment.

Unsere Ausgabe folgt der Quelle sehr genau. Bei den Orchesterstimmen haben wir die Artikulation vereinheitlicht und vervollständigt, um die Probenarbeit zu erleichtern. Die Solostimme haben wir im Urtext belassen. Alle unsere Änderungen und Ergänzungen sind im Kritischen Bericht aufgeführt oder wie üblich gekennzeichnet: Binde- und Haltebögen sind gestrichelt, sonstige Ergänzungen stehen in eckigen Klammern. Von der Quelle abweichende Vorzeichen stehen in Klammern und Warnungsvorzeichen sind nicht extra gekennzeichnet.




Ich danke Dankwart von Zadow für den Klavierauszug, Michael O’Loughlin für die Einführung und Thomas Fritsch für das Lektorat und die Anregungen zu dieser Ausgabe.





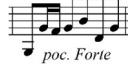
Günter von Zadow  
Heidelberg, Februar 2022

## Kritischer Bericht *Critical Report*

Wir vermerken die Schreibweise des Originals, wenn diese von unserer Edition abweicht. T1 = Takt 1, N1 = Note 1

*We indicate the original reading, if it differs from our edition. T1 = bar 1, N1 = note 1*

Allegro Assai T35 V1+2+Va	 unbekanntes Zeichen unknown character
Allegro Assai T43 F1 N13	8tel quaver
Allegro Assai T44 F1 N5	8tel quaver
Allegro Assai T66 F1 N3	8tel quaver
Allegro Assai T109 V2	
Allegro Assai T114–115 Va	 piano.

Adagio T1 B N5–8	unklar unclear
Adagio T18 V1	
Allegro T18 F1+V1 N5+9	8tel quaver
Allegro T20 F1+V1 N1+5+9	8tel quaver
Allegro T20 V2 N1	8tel quaver
Allegro T51 V2	
Allegro T64 B	
Allegro T70 F1 N3	8tel quaver
Allegro T104 F1	
Allegro T124 F1 N4	8tel quaver
Allegro T144 V2	 poc. Forte

<sup>9</sup> Nigel Springthorpe, „Porcelain, Music and Frederick the Great: a Survey of the Klipfel Collection in the Sing-Akademie, Berlin“, *Royal Musical Association Research Chronicle*, Bd. 46, Nr. 1, S. 1–45.

<sup>10</sup> Abel, *Concerto E-Moll Flauto Traverso Concertato* (Heidelberg: Güntersberg, 2022), G390; Abel, *Concerto F-Dur Flauto Traverso Concertato* (Heidelberg: Güntersberg, 2022) G392.